

# СВОБОДА SVOBODA

## УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY

НЬО-ЙОРК: ДЖЕРСИ-СІТИ, ВІСІРІОК, 10-ГО КВІТНЯ 1945

№ 70 NEW YORK and JERSEY CITY, Tuesday, April 10, 1945. VOL. LIII.

ТРИ ЦЕНТИ В ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ ПЯТЬ ЦЕНТИ ЗА ГРАНИЦЕЮ ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВ АМЕРИКИ

Тел. „Свобода“: BErgen 4-0237. — Тел. У. Н. Союз: BErgen 4-1016 4-0807

THREE CENTS IN THE UNITED STATES OF AMERICA FIVE CENTS ELSEWHERE

### ПІДГОТОВЧІ НАРАДИ ДЛЯ СКЛАДЕННЯ ТОЧНОГО ПЛАНУ МІЖНАРОДНОЇ КОНФЕРЕНЦІЇ

У понеділок 9 квітня розпочалися у Вашингтоні наради для підготовки до конференції у Сан-Франсиско. Наради будуть двоєкі: окремо членів американської делегації, а окремо визначних знавців різних справ із Великої Пятки.

Американські делегати на конференцію мають за завдання уложити засади політики свого краю для дебатів вчасі конференції в додатку до цих засад, які вже встановлено на нарадах в Домбартон-Овк.

Знавці міжнародного права із Злучених Держав, Англії, Росії, Китаю і Франції зійшлися в департаменті стейту для підготовки статуту міжнародного суду справедливості. Ці самі знавці мають теж підготувати план для створення опікунчої ради для передвоєнних мандатів і колоній.

### СЛАБНЕ НАДІЯ НА МИР В КОПАЛЬНЯХ

Три підкомітети, які працюють для начерку нового контракту між копальнями підприємцями і робітниками в копальнях м'якого вугілля прийшли до висновку, що їхня праця даремна. Один з власників копалень виявив причину невдачі в тому, що майнери ставлять завищені домагання й тому підприємці не хочуть далі вести переговори. Він цього переконання, що спір буде вирішений урядовими чинниками, тобто Воєнною Радою Праці.

### АЛІАНТСЬКІ ПЛІННИКИ ТЕРПЛЯТЬ ВІД БОМБ

Воєнний департамент у Вашингтоні оприлюднює вісті про втрати, яких зазнають альянтські вояки, що попали в німецький полон, коли американські летуни виконують повітряні нальоти на Німеччину. Нерідко буває, що літаки перерізали північів з одних таборів у другі, а тоді через непорозуміння американські летуни кидають на них бомби. Генерал бригадир Б. М. Брауен, який про це говорив, не закриває цього нещастя і висловлює своє здивування, що так діється. Він пояснює це хіба тим, що в Німеччині загальний хаос і наші летуни не можуть мати докладних звісток про найновіші пересування німців, а з тим і про перекидання плінників.

### НІМЕЦЬКОГО ГЕНЕРАЛА ПОХОВАЛИ В АМЕРИЦІ

У бараках німецьких воєнних плінників у Кому, у стейті Мисісипі помер німецький генерал Ганс фон Шуберт, який перебував першу війну і брав участь у теперішній. Його тіло виставлено в бараківній каплиці, а потім домовину покрито свастикою відправдали німецькі полонені офіцери й мужва серед відповідних церемоній до воріт табору. При воротах перебрали домовину американські вояки і відвезли її на недалекий таборовий цвинтар, де поховали з військовими почесностями.

### ПРАВОСЛАВНИЙ МИТРОПОЛИТ ЗА БЕЗПОЩАДНОСТІ СУПРОТИ НІМЦІВ

Екзарх советської патріаршої церкви, і голова архидієцезії на Алясці та Північній Америці митрополит Венямин промовляв три години в неділю, 8 квітня на зібранні у Вашингтоні Ірвінг Гайскул в Нью-Йорку. Він заявив, що в Советах слідній небувалий підєм релігійного духа і висловив велике признание для маршала Сталіна за поміч при віднові релігійного життя. Водночас Венямин зажадав безпощадного трактування німців. „Нема мови про справедливість супроти вбивників“ — кликав митрополит. Він теж гостро нападав на католиків за те, що вони „нагло стали прихильниками миру. Це ті самі католицькі священники“ — говорив Венямин, „що мовчали, коли їх фашистські приятелі вбивали жінок і дітей в Іспанії і коли Гітлер плондував Європу, вбиваючи мільйони людей“.

### ДОЗВОЛЯЮТЬ НА ВІДЛОЖЕННЯ СЛУЖБИ

Спільна комісія різних федеральних агенцій згодилася на відложення військової служби для 20,000 фахових робітників у віці понад 30 літ. Таким робітникам дають сертифікати. Їх видають порівні департамент війни й фльоти. Перед тим такий робітник мусить перейти перевірку комісії, в якій засідають представники Поборової Служби, обох згаданих департаментів, Ради Воєнної Продукції й Воєнної Комісії Робучої Сили.

### ВИЗНАЧНИЙ БАНКИР ПОПОВНИВ САМОГУБСТВО

Директор Першого Національного Банку в Нью-Йорку, визначна фігура в фінансовому світі як колишній президент Банку Міжнародної Загоди, застрілювався серед нападу меланхолії.

### ВЕНЕЗУЕЛЯ Й АРГЕНТИНА ПІДНЯЛИ НОВИЙ ДИПЛОМАТИЧНІ ВЗАЄМИНИ

Уряд Венесуелі оприлюднив вістку, що між нею країною і Аргентиною наведено поновно дипломатичні взаємини. Це є рішальний крок для поновного прийняття Аргентини до Пан-Американської Юнії.

У Вашингтонських дипломатичних колах панує переконання, що після відновлення зв'язків з однією американською республікою негайно й інші держави підуть тим самим шляхом. Коли південно-американські республіки відновлять повні дипломатичні зв'язки з Аргентиною, тоді і Злучені Держави знесуть всякі обмеження, які заряджено минулого лишня для торговельних зв'язків з Аргентиною.

### ОРЕГОН МОЖЕ ВТРАТИТИ ПРИСТАНЬ ДЛЯ ТОРГІВЛІ З СОВЕТАМИ

Місто Портленд, у стейті Орегон, як пристань над Тихим океаном, зашило буйними жителями вчасі постачання товарів з Америки до Советів на підставі Ленд-Лізу. Тому, що між Советами й Японією був мир, Совети могли безпечно перевозити американські продукти до Владивостоку, а звідти на Сибір і до європейської Росії. Коли Совети виповіли Японії договір про ненапад, експорт з Америки до Советів може бути під обстрілом японців і тому Портленд може втратити своє значіння, як головна пристань для експорту до Советів.

З огляду, що Середземне і Чорне море стало вже вільним від загрози німецьких субмарин, експорт до Советів може перенестися із заходу на схід Америки.

### НІМЦІ ПРОГРАЛИ ВІЙНУ ЩЕ ПЕРЕД РОКОМ

Пропагандистський відділ департаменту стейту викінчив свою програму агітації за мир при помочи радіових промов. Минулої суботи промовляв ще асистент секретаря стейту Арчибалд МекЛіш і Джуліус Голмс. Цей останній виявив, що німці знали ще перед роком, що вони програли війну. Від тоді вони почали класти плями під третю світову війну.

МекЛіш від себе сказав, що постанову в Ялті про призначення трьох голосів для Советів треба було перетримати якийсь час у тайні, хоч ця справа була несподіванкою для великого числа американських дипломатів.

### ВІДГУКИ ВИСТУПУ РОСІЇ ПРОТИ ЯПОНІЇ

„Старс енд Страйпс“, орган американської армії, що виходить у Лондоні, привітав відкликання советським союзом нейтрального пакту з Японією як велику вістку війни, та запевняє остаточної участі Росії в війні на Пасифіку.

„Ізвестія“, офіційний орган советського уряду, виступив з гострою статтю проти Японії за її підтримку Німеччини проти Советського Союзу. Стаття однак не дає ніякого натяку, що станеться по упійній речинці, на якій був зроблений пакт про нейтральність.

Тимчасом японська пропаганда потішає населення, що Росія не може відразу йти до війни проти Японії, але щойно по упійній речинці, себто по році.

### БЕНЕШ У ЧЕХОСЛОВАЧЧИНІ РЕОРГАНІЗУЄ УРЯД

Едвард Бенеш, президент Чехословаччини, прибув уже до Чехословаччини та взявся негайно до реорганізації чеськословацького уряду. На чолі міністерського кабінету поставлено Ферлінгера, що досі був чеськословацьким амбасадором у Москві. У Лондоні це вважають доказом, що новий уряд поведе політику приязни супроти Росії. У кабінеті є 4 комуністів.

### НАЙШЛИ НАЦІСТИЧНИЙ СКАРБ

У копальні соли коло міста Меркерса в Німеччині американські військові інженери найшли сховані там нацистичним урядом склади золота. Покищо знайдено 4,000 мішків золотого булону, разом ваги 50 тон. Кожна тона варта мільон доларів.

### ЧЛЕН КОРОЛІВСЬКОГО РОДУ ПОЗБАВЛЕНИЙ ПОСТУ АДМІРАЛА

Загальне обурення італійської преси викликала вістка, що на одному бенкеті князь Аоста, кузин короля Віктора Емануеля, сказав, що італійські судді, котрі засуджують італійських фашистів, повинні бути розстріляні. Остаточно „лютенант генерал царства“ заявив, що він покарав князя позбавляючи його посту адмірала італійської фльоти та засуджуючи його на арешт.

### ФІНЛЯНДІЯ ШУКАЄ ПРИЯЗНИ З РОСІЄЮ

Відкриваючи дово вибраний фінський сойм, президент Фінляндії, маршал Манергайм, заявив, що Фінляндія мусить створити тривалі приязні взаємини з советським Союзом.

### АМЕРИКАНЦІ ЗВІЛЬНИЛИ ПОЛЬСЬКОГО ПРИМАТА

Завдяки поступові американських військ у Німеччині вийшов на волю кардинал Август Гальонд, 63-літній римо-католицький прима Польщі, котрого німці держали в монастирі в Віденбріку.



ЩО ЛИШИЛОСЯ З ЯПОНСЬКОЇ УКРІПЛЕНОЇ ПОЗИЦІЇ? — Ця сцена, сфотографована на острові Іво, представляє укріплену місця, з якого японці спиновали американський наступ. Як його здобуто, знайдено тільки порожні пакки, в яких була амуніція, яку вже вистріляно. З цього місця розходилися підземні тунелі на всі сторони і тими тунелями доставлялося амуніцію різним частинам.

### ЗАТОПИЛИ ЯПОНІЇ НАЙБІЛЬШИЙ ВОЄННИЙ КОРАБЕЛЬ

Американська П'ята Фльота розбила японську повітряну атаку коло Окінави, а потім у п'ятницю повела офензиву повітрям і морем проти японської фльоти, завдаючи їй діймаючу поразку. Американці затопили японцям шість воєнних кораблів, у тому числі „Ямато“, найбільший воєнний корабель японської воєнної фльоти. Бій зведено на Східній китайській Морю, яких 50 миль на південний захід від Кіюшу, найбільше південного острова Японії.

У суботу, коло 10 години рано, американські літаки вдарили на фльотилію з 10 воєнних кораблів, що заслоняли 45,000-тоновий корабель „Ямато“, та сконцентрувавши бомби й торпеди на „Ямато“ й два кружляки, затопили їх по завзятім бою. По 80 хвилинах бою „Ямато“ пішов на дно, роздертий вибухом бомб і власних магазинів амуніції.

Сповідуючи про цей бій, віцеадмірал Марк Мічнер заявив, що американці завдали поразкаючий удар не тільки японській фльоті, але й японській повітряній силі.

### ЯПОНЦІ СКРИПЛЯЮТЬ ОБОРОНУ ОкіНАВИ

Американські війська на острові Окінаві посувалися далі на полудне й на північ. Їх офензива в полудневім напрямі стрічається з зростаючим опором ворога. Не дивлячися на це, за останній день вони взяли там два села.

Офензива маринарів у північній напрямі дає більше поле до діяльності, бо остров там розходиться й творить півостров, висунений на захід. Маринари стараються заняти базу півострова, аби замкнути на ньому приватні ворожі війська. За останню добу вони посунулися там вперед дві милі.

Остання американська атака бомбовиків взяла собі за ціль знову летище на південній кінчині острова Кіюшу.

### ВІДРІЗУЮТЬ ЯПОНЦІВ НА ПІВДЕННІМ ЛЮСОНІ

Американські війська в південній частині Філіппинського острова Люсону посунулися з міста Клягуни на 17 миль на полудне та заняли місто Таябас, чим вони немогли заткати японські війська на південній частині острова.

Японці втратили досі в Філіппинській кампанії 314,785 вояків.

### БРИТАНЦІ ВЛАШТУЮТЬ НІМЦЯМ НОВУ ПАСТКУ Й БОМБАРДУЮТЬ БРЕМЕН

На західному фронті в Європі альянтські війська далі оточують розбиті німецькі армії та стараються довести війну на тім фронті до скорого кінця.

На північній частині цього фронту британці створюють пастку для німців у Голландії, де маршал Монтгомері взявся такої дивної тактики, що піймани в полон офіцери признаються, що вони зовсім її не розуміють; не знають, в якому напрямі британські війська йдуть. Друга Бритійська Армія знаходиться несповна 7 миль від німецького порту Бремена та острілює його з гармат.

Дев'ята Американська Армія обійшла повзлами місто Гановер та розбиває німецькі війська на північній німецькій рівнині. Перша Американська Армія, посувшись вперед 15 миль, взяла в німецьких шпиталях коло Готтінгена понад 15,000 ранених німців. Сема Армія несподіваним маневром заняла Крайльсгайм з його летищем. Американські інженери викінчили міст на ріці Везері.

### „НІМЕЦЬКІ ВОЯКИ ВОЮЮТЬ ЯК ЮРБА“

Американський кореспондент Фредерик Грейм, що тепер знаходиться при Першій Американській Армії, каже, що німецькі вояки вже не проявляють такої охоти гинути за Німеччину, яку вони проявляли, коли альянтські війська висаджували в Нормандії. Воєнний настрій серед них сильно заломався; не видно його навіть серед тих, що недавно вибасували шедри пайки харчів, солодощів та нове одіння. Поразки Німеччини видимо заломляють патріотичний дух. Німці воюють уже не як вояки, а юрба цивіль.

Один американський сержант сказав про це: „Я певно не любивби, якби американці воювали так, колиб до їх краю вдирався ворог. Вони воюють як люди, яким зовсім не лежить на серці оборона рідного краю“.

### ЧЕРВОНА АРМІЯ ВОЮЄ НА ВУЛИЦЯХ ВІДНЯ

Червона Армія відкрила загальний наступ на німецький балтійський порт Кенігсберг. Там узято в полон 17,000 німців.

На вулицях Відня йдуть завзяті бої. Червона Армія добула вже три залізничні двірці та арсенал. Інші відділи Червоної Армії обійшли Відень та пішли на добуття Лінцу, сторони Горішньої Австрії.

Московське радіо проголосило австрійцям, що Советський Союз трактує Австрію як особну державу та не думає змінити в Австрії суспільний устрій.

### ЯК НЕ МАЄТЕ ПРАЦІ, АБО ХОЧЕТЕ КРАЩОЇ,

чому не користатися з оголошень знаменитих нагод для зарібку, поданих у оголошеннях нових робіт у „Свободі“?



**"SVOBODA" (Ukrainian Daily)**

FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sundays, Mondays and holidays by the Ukrainian National Association, Inc., at 81-83 Grand Street, Jersey City, N. J.

Entered as Second Class Mail Matter at the Post Office of Jersey City, N. J. on March 30, 1911 under the Act of March 8, 1879.

Accepted for mailing at special rate of postage provided for in Section 1103 of the Act of October 3, 1917 authorized July 31, 1918.

Classified Advertising Department, 595 — 7th Ave., New York 18, N. Y. BRYANT 9-0582

ПЕРЕДПЛАТА:		SUBSCRIPTION RATES:	
Повнолітнє число три центи.		Three cents a copy.	
На рік	\$7.00	Один рік	\$7.00
На шість місяців	\$3.75	Шість місяців	\$3.75
На три місяці	\$2.00	Три місяці	\$2.00

За оголошення редакція не відповідає.

За кожен зміну адреси платиться 10 центів.

Адреса: "SVOBODA," P. O. Box 346, JERSEY CITY, N. J.

**Японія бачить напис на стіні**

Нема відай тепер сумніву, що Японія вже бачить те саме, що бачить Німеччина, що саме обі вони найшлися в положенню вавилонського царя Вавасара, що почути зо своїми дукми, жінками й наложницями з золотого посуду, винесеного з єрусалимського храму, бачив на стіні напис, що значив: Обчислив Бог царство твоє і поставив йому кінець. Коли японський цесар відкликає міністерський кабінет, зложений з крайніх мілітаристів, та на його місце каже створити новий кабінет людини, що колись тільки чудом урятувалася від замаху тих мілітаристів на „старих миролюбних зрадників“, то це може означати тільки одно: публічне признання банкрутства мілітарного режиму Японії.

Японський цесар ще може говорити японцям, що він робить це, аби створити ще могутніший кабінет, бо японський цесар, брехавши народом стільки разів, мусить брехати до останку. Та в широкому світі ніхто цим певно не здуриться: світові Японія сказала, що вона вже знає, що вона війну програла. Балачка про ще могутніший міністерський кабінет це продовжування тої самої брехні, що називала упалий тепер кабінет „кабінетом певної перемоги“; тої самої брехні, що називала „Бритвою“ японського адмірала, що тепер на всі лади втікає від бою, а „Тигром“ того прем'єра, що тепер уступає як не досить могутній.

Японія бачить свою будучність як темну, але зате певну. Буде вона розгромом для політики нахабства, напасти, що ще на початку цього століття зазначилася нападом на Корею, а десять літ тому новим нападом на Китай, а кілька літ тому нападом на Америку, Францію, Англію, Голандію. Початкові успіхи Японії в цій політиці нападів зеднали її приязні усіх нападників у світі. Коли імперіалістична Японія створила союз з нацистичною Німеччиною й фашистською Італією, то це було зовсім природне завершення поступу політики нападів. Здавалося тоді Японії, що вона створить на Сході Азії й на Північному полюсі імперію, котра колись покорить усі народи Азії та з часом переминить на рабів всі народи обох Америк.

Ця чудова мрія почала померкати, як Вісь почала ломатися, наперед в Італії, потім у Німеччині. Чим ближче до упадку Німеччини, тим ближче до скончення сили Альянтів проти Японії. Коли Японія не давала собі ради з Альянтами, коли вони мали руки зайняті Німеччиною, як зможе вона дати собі з ними раду, як вони всі сили свої повернуть проти неї? Як їй було важко воювати, коли мала мир зо Союзом, то на стільки важче стане їй, як їй прийдесть хочби держати на погівлю армію на випадок, як прийде до війни з тим могутнім противником?

Що означає програма для Японії, не важко вгадати. Японські націоналісти певно будуть упевнені японцями, що вони колись ще дістануть нагоду до реваншу, що дістануть нагоду відбити все страчене та добути те, чого не добули тепер. Однак, якраз їх говорення буде остерогою для Альянтів поставити японців у такий стан, аби вони вдруге вже не могли накоїти в світі стільки лиха, кілько вони накоїли. Це значить упадок не тільки японської імперії, але й феодалізму, царства, армії й індустрії, що були її головними стовпами та привідцями нападів доволі себе.

**Уже не злитись, а втопитись у російському морі**

У Совегах немає несподіванок, коли іде про великі, програмові справи, про напрямні союзові внутрішньої чи заграничної політики. Усе, що діється і є часом таким дивним для того, що не ознайомлений з союзовими методами діяння і правління, є для союзових керівників методичним, послідовним, давно передуманим і упередженим.

З такого боку треба глядіти теж і на ту фазу союзової політики, що здійснює найдалі йдучі плани царської Росії, з її обрусінням, славянофільством, територіальною експанзією в Європі та Азії, та з походом світла з Москви проти „гнилого заходу“. Стає тепер тим, що здійснює ті давні всеросійські плани і мрії, надавши їм ще окремого розмаху, званого до комуністичною ідеологією, пристосованою до російських інтересів.

Маючи ось таке на увазі, пригляньмося тепер тому союзово-московському змаганню, що спрямовує всі словянські рідки до російського моря. Не минуло кілька років від московсько-союзового славянофільства, що то виявляв себе в намаганні „старшого брата“ охоронити „слабшого“, як ми свідками, що Москва не вдовольняється уже самим загарбанням словянських земель, але просто ставить слов'янам вимогу, щоб виреклись своїх різних мов, а прийняли одну спільну мову, себто мову московську. І то не тільки для певних цілей і потреб, але для щоденного вжитку.

Іншими словами московська мова малаб тепер заступити слов'янськими їхні рідні мови.

Очевидно, хто знає московсько-союзові ходи, той знає і те, що такі речі є добре підготовлені в Москві, в партії, що заки їх зачнет здійснювати. Спершу такі „ідеали“ популяризуються. Це так, щоб виглядало, що все це виходить „з народу“. В такий спосіб відбуваються „сфедерування“ різних країв і народів з Москвою, що то починаються від сфабрикованих чекістами промов, щоб Сталін ласкаво змилосердився і прийняв той чи інший народ, чи там край, під свій покров, чи в склад своєї федерації. Комуністи знайдуться всюди, а тим самим всюди знайдуться і квізлінги, що звернуться з такими проханнями до Сталіна і Москви.

А це для Москви вистарчально. Це вже так, якби відбулось всенародне голосування, якби 99% людей це potwierдило, бо один чи два проценти то вже сам союзовий уряд наказує лишити на „опозицію“, щоб немо обдурювати світ, що все відбулось за-ліво й на право. Він навіть за-кляв ті самі найліпші цигари, які він мені дав в дарі перед-тим. Але, як минуло його обурення, він успокоївся і став пояснювати. Я перепросив його за те, що він через мене втратив цілий вечір і ми провели решту часу разом дуже приємно.

Він зрозумів, що він недо-кладно мене оглянув, що не-мав світського досвіду і що за-сорок взявся до свого ре-месла і це було причиною його невдачі. Але потім він мав на-году пізнатися на мені, бо сказав:

„Питаєте, як би я грав з ва-ми? Ви в своїй розмові зага-дали про гру в покера. Я був би грав з вами втєрто і був би вас натягнув. Мені зовсім не-булоб треба аас розп'ячувати. Ви не розумієтеся на гри, але-те, що я на вас не порозумівся, робить мене хворим“.

Він так вплинув у мене очі, начеб я зробив йому кривду. Сьогодні я вже знаю, як це є, що знавеш віджування дико-го коня, який знає свої трики, потрапити це робити з року на рік або з тижня на тиждень. Таксамо і грач у карти з ін-шого підсоння вмі заманюва-ти свої жертви. Він переміно-є їх на своїх невілників при по-мочи підхлібства подібно, як-змилий обезсилює очима кліка-ми. Цей припадок пригнобив мене, бо я пізнав, що я зали-шив невинний Схід в Азії да-леко поза собою і прибув до краю, в якому людина мусить доглядати сама себе. Навіть мій власний готель був пооб-вішуванням оповістками, щоб я замикав свої двері на ключ, щоб я віддавав дорожні гро-ши до переховання готелюму управителю. Бо то білий чо-ловік, коли зібється до купи з іншим білим, стає недобрим. Поплакуючи солодко з пісню О-Тойо (як мало я знав, тоді, що моє серце буде розрване-но) я заснув в цьому га-лімному готелю.

Наступного ранку я попав

Так бувало досі з народами, коли йшло про їхню територію і державність. А тепер буде подібне, коли іде вже й про їхню мову. А що такого треба надіятись, на це вказує нагляд-но те, що сталося в Болгарії, в Софії, де відбувався четвертий Всеслов'янський Зїзд. Досі три такі зїзди відбувалися в Євро-пі в Москві. Та тепер, як Бол-гарією править союзовський ге-нерал, а союзовська влада пиль-но доглядає, щоб кожного дня ліквідовано розстрілами усяку справжню чи вигадану опози-цію, то вже можна було відбу-ти в столиці ось такого краю і союзовський Всеслов'янський Зїзд в такий самий спосіб, як-би не відбулось у самій Мос-кві.

Що більше, в Болгарії можна би досягнути куди більше, по-думали собі на Кремлю, бо там можна самими болгарсь-кими устами сказати щось та-ке, що далеко ліпше звучить, коли воно сказане в Болгарії, ніж коли було сказане в Мос-кві. Бо якби в Москві сказали, що болгарському народові треба зрестися своєї мови і прийняти замість неї російську мову, то це виглядало перед світом не дуже добре. Сказа-либ, от Москва натискає! Та Москва знає, як використову-вати нагоди та коли їй треба ось такі речі здійснювати. Як обсадити Болгарію чекіста-ми і перебереться всю владу в союзовські руки, то на це є за-вжди виправдання: воєнні об-ставини. А такому, хто може спротивитись, хто може це скритикувати? Значить, це ні-би тільки так зложилась обста-вина, що „визволення“ Болгарії стала місцем, в якому відбув-ся заарештування Москвою „В-сеслов'янський Зїзд! Це тільки тому, що Болгарія хоче від-лячитись за „визволення“! Чи не ясне?

Тепер тільки питання, чим і як відлячитись? І тут прихо-дим до самої справи.

Екзарх православної болгар-ської церкви Стефан (як і інші йому подібні екзархи, митро-полити та архієпископи) спов-няв отсе місію квіслінга бол-гарського народу. Він пішов на зустріч російському шовініз-мови і обрусінню, реферуючи на тім Всеслов'янським Конгре-сі справу прийняття російської мови як обов'язкової для усіх слов'ян не тільки в міждержав-них чи міжнародних відносинах між слов'янами, і не тільки в уряді чи школі, але навіть і в домашньому життє слов'ян.

Очевидно, що ось така ре-золюція була ухвалена одно-голосно всіми присутніми там репрезентантами слов'ян, включно з представниками польського уряду в Любліні.

Як інакше могло бути? Таж у проводі були союзовські уря-довці, що прибули з Москви, щоб цього доконати!

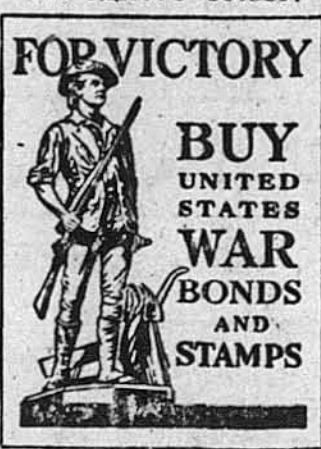
Зприводу цієї події пригаду-ємо, що як у Совегах видава-ли книжку в пам'ять Шевченка з присвятами поетови збоку письменників інших народів, то там написали і видрукували, що ще до якогось часу треба, щоб українська мова існувала в Совегах. Пізніше вже буде одна — російська. Та видно, що цей процес тепер Москва прискіпує, чуючись сильні-шою наслідком перемог на во-єнному фронті та на міжнарод-ній арені.

Як бачимо, то тепер у Сове-гах ліквідується не тільки свобода народів, але скорі-ше темпом іде вже ліквідація й їх-ніх національних особливостей і культур, а навіть ліквідація їхніх рідних мов.

Що така, а не інакша була союзовсько-московська про-грама від самого початку, це ві-домо тим, хто вглиблювався у-суть московського комунізму. Звідси походять теж і ті всі „чистки“ в Україні, що їх жер-твою падали українські пись-менники, що бажали бачити в Україні українську культуру. Звідси походять і чистки у-країнської мови, що мають на-цілі зблизити ту мову до мос-ковської й тим влещити ціл-ковитий перехід України з у-країнської мови на московську.

Як бачимо, життя в Совегах, коли іде про слов'ян, входить звільня у нову фазу. Як довго потриває той процес цілковитого обомосковлення слов'ян, не-знає. Як і не можна тверди-ти, чи і оскільки він вдається.

Методи союзовського правління й здійснювання їхніх планів є-такі, що їм подібних досі люд-ство не знало. Можна тільки припускати, що хіба цілі на-роди так легко не підуть на за-різ і не зречуться так скоро-того, що їм було найдорожче. Бо якщоб тут ходило тільки про визнання російської мови дипломатичною мовою чи у-рядовою, то це можна би над-ти дискутувати, але якщо іде про цілковите опанування цєю мовою цілого життя слов'ян-ських народів, то це вже щось таке, що повинно обурити всіх слов'ян до найвищого ступня.

**ВСТУПАЙТЕ ГРОМАДНО В ЧЛЕНИ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ.****Від Німеччини до Японії**

Найбільша активність слідна тепер у Вашингтоні між тими, що приготують плани для Німеччини. Цим зайнятий секретар стейту, війни й скаргу. Про секретаря Моргантава го-ворять, що він тепер на пер-шому місці. Це тому, що його плани в справі Німеччини мо-жуть саме тепер здійснитися. Ці плани були проголошені не-гайно після конференції в Кве-беку, в вересні минулого року, і вони тоді викликали великий заколот в політичному світі.

Проте його план, з дрібними змінами, переводять у прак-тику. Німеччину ділять на смуги для поділу контролю поміж держави Альянтів, її поверхню об-краюють, розбирають фабри-ки великого промислу, вводять плани перевиховання цілої на-ції випромож двох генерацій. Під таким натиском яких 30 мільйонів німців будуть мусіли забратися із своєї землі й шу-кати прожитку в інших частях світу. Це тому, бо як не стане в Німеччині промислу, то сама земля не вживить усіх поже-станих при життє німців.

Високі урядовці, за вістками кореспондентів, е того погля-ду, що план Моргантава, або щось дуже подібне, обговоре-но на конференції в Ялті і він буде прищорлений не лише в американській окупаційній смузі. У Вашингтоні кажуть, що президент Рузвельт пороби-з великі уступки на користь Ста-лініської політики, щоб приед-нати його до плану світового замирення.

Друга справа, яка приспі-шує активність високих уря-довців це боротьба на Паци-фіку. Урядово передбачують, що після упадку Німеччини війна проти Японії займе ще два роки часу. Так само уря-дово думають і воєнні страте-ги. Отже можна говорити за-галом про якийсь „урядовий“ погляд.

Однак приватно й урядов-ці мають свої погляди і деякі з них надіються скоршого по-кінчення війни. Вони кажуть, що „урядовий“ погляд є песи-містичний, як от був песими-стичний погляд на війну проти Німеччини. Та безогляду на ці оптимістичні вислови у прив-атних розмовах, уряд приго-товляє матеріали, людей і всю політику на довготривалу війну проти Японії вже після заня-ття Німеччини. Ці песимістичні плани є теж причиною, чому не переводять нагло рекон-версії, як вже були зачали о-станнього року, а потім її при-пинили. Реконверсія буде на-ладжувана ступенно, а покищо уряд дальше закуповує воєнні матеріали і домагається да-льшого їх виробу від фабрикан-тів. Дивне в тому це, що ще перед 6 місяцями урядовий Вашингтон вірив у однорічну війну проти Японії після по-

разки Німеччини, а тепер уже говорить про дворічну війну.

Це не значить, щоб не могло статися інакше. Коли Японія останеться сама на полі бою, вона може зголосити від себе цілковиту здачу. Однак вій-ськова команда не радить уря-дови давати якісь спеціальні надії Японії, щоб приспішити кінець війни, поки американ-ська армія не ввійде на япон-ську землю. Дехто думає, що як американські війська ста-нуть твердою ногою на голо-вній японській острові, тоді шойно можна надіятися яко-гось мирового кроку збоку Японії.

У Вашингтоні панує погляд, що шойно за рік наша армія буде готова до генеральної а-таки на Японію. Треба пере-везти буде армії з Європи на Тихий океан а впарі з тими розбудувати постачання хар-чів і матеріалів. Шойно, як усе буде докладно налажене, пі-де остаточний напад, який мо-же тривати цілий рік. Отже це-є той дворічний план у кампа-нії проти Японії.

Для умотивування конче-ности такої акції урядовці на-гадують, як було з виправою на Європу. Там у початках ви-права обмежувалася до опе-рацій флоту і літаків, заки можна було поставити армію в цілковитий боевий виряд.

Минуло яких два й пів року, від коли англійці спинили нім-ців коло Ель Алямейн в Аф-риці, а шойно кілька місяців пізніше зробили тесаме росія-ни коло Сталінграду. Це був шойно початок відвороту для німців. Тоді теж розпочався перевіз вояків і матеріалів з Америки до Англії для нала-дження наїзду на французьке побережжя в Нормандії, а йо-го виконало шойно минулого червня. Тепер, як по 9 місяцях починається справжнє напа-мога.

Так саме треба представити собі і на Тихому океані. Доте-пер це була війна морська і по-вітряна. Операції на суші, які розпочалися при помочи ма-ринарів у Гвадальканалі 7. серпня 1942 року йшли на ма-лу скалю. Найбільша кампанія це було заняття Філіппінів о-станньої осені. Повітряні на-лети на ворога були дуже ефектнові і поражачі, але теж не на великі розміри в по-рівнянні з нападами на Німеч-чину. Вони приневолили япон-ців до відступу на сусідні острови, але вони не винищи-ли японської армії.

З цього порівняння вихо-дить, що проти Японії треба буде перевести такі самі точні приготування, як проти Німеч-чини, а це забере багато часу. При тім треба ще рахуватися із велетенськими просторами, на яких ведеться війна проти Японії і з віддалю від домаш-ніх баз.

Рудіярд Кіплінг

**Замітки із Сан Франсиско**

Все те мені подобалося і до-деякої міри притупило підоз-ріння, яке в мене вже було гли-боко вкорінилося. Згодом цей синьо-окий чоловічина відкрив, ба навіть і обстоював своє від-криття, що я маю нахил до „грання в карти. [Це він вмов-ляв у мене досить незручно, але це була моя вина, бо я йо-му дався повести лише до по-ловини і він не міг розвинути свого повного таланту вмов-лювання]. Після цього я пере-крив голову на один бік, а водночас удавав, що я небаж-ний мудрець і наводив ці й ті слова із гри в покера, але вжи-вав їх в таких прикладах, що викликали сміх. Мій приятель тримав себе наприклад добре і йому якось удалося, бо за мене усіми своїми богами, на

пять минут ми ніби цілком при-падково зайшли на таке місце, де ми могли грати в карти, а також ставити ставку на льо-терію стейту Луїзіяни. Вкінці він поставив до мене запит, чи я заграю?

„Алеж ні“, кажу я. „Для ме-не карти не мають значення, ані не забивають часу. Але, до-пустимо, що я стану грати. Як-тоді ви і ваші приятелі візь-муться до цього? Чи будете грати так попросту, чи розпі-ячите мене, чи може — бо зна-єте, я газетир і тому я був би вдячний, колиб ви мені розпо-відали щось про віджування дикого коня?“

Можете собі уявити, як мій синьо-окий приятель закликав мене уявити, що за мене усіми своїми богами, на

у царство Спізнених Дідичів. Звісно, що в Америці нема князів, принаймні нема таких, що носять корону на голові, але якийсь благородний член якоїсь королівської родини прийняв мій поручаючий лист. Зали день минав, а я вже став членом двох клубів і мав за-прошення на обід та на при-яття. Оцей князь, який все збільшав свої фінансові опера-ції, не мав причини, як зреш-тою не мали ніякої причини й інші такі як він, його прияте-лі — напружувати себе для якогось там британця. Та всета-ким він доти не спочав, доки не зробив для мене усього, що було в його силах, подібно як-це робить мати для своєї дочки-дебютантки. Чи знаєте ви припадок Клуб Богеміс-тів у Сан Франсиско? Кажуть, що його слава поширена по-цілому світі. Його створили це-на лад Дикунів люди, що писали або рисували події. Але він розісріс просто до не-республіканських розкошів.

Володарем того міста є тепер пугач — так, пугач, що стоїть на черепі й на схрещених ко-стях мерця. Він отже нагадує завзято мудрість письменника при кінці його надії на без-смертність. Пугач стоїть коло сходів. Є це статуя висока на чотири стопи, вирізьблена з дерева, його крила примочо-вані до вимальованої стелі. Його відбитку побачите теж на листовій папері і на стінах.

Пугач це Старовинна Почес-на Птиця. Під його крилами я мав привілей розмовляти з білими людьми, яких життя не-було приковане до звичайно-го правила праці. Це були та-кі люди, що писали журнали „магазини“, замість перече-тувати їх у поспіху вчасі відпо-чинку від бюрової праці; були такі, що малювали картини, замість того, щоб вдовольня-ти дешевими друкованими від-битками інших образів, що їх можна закупити при ліхтанта-річній якогось осібника. Я мав усі права товариських зносин,

яких позбавила мене Індія, оця твердосерда мачуха Колекто-рів. Ступаючи по м'яких ди-ванах і вдихуючи кадило ци-гарів вищого сорту, я мандру-вав з кімнати в кімнату, при-глядаючись образам, на яких члени Клубу зробили карикату-ри із себе, своїх приятелів і з їхніх намірів в образах від-бивалася хитра французька видава, щоби представити зручно роботність намальо-ваних людей в такий спосіб, щоб їх вигляд апелював про-сто до серця глядача. А преші-це зовсім було у французько-му стилі. Сухий спосіб пред-ставлювання людини, майже цілком на голландський лад, — оце саме творило різницю сти-лю. Чоловік малював образ вчасі розмови — це було пев-ним.

(Дальше буде).

**В КОЖНІЙ УКРАЇНСЬКІЙ ХАТІ ПОВИНЕН ЗНАХО-ДИТИСЯ ЧАСОПИС „СВОБОДА“.**



# ЗВІТ ГОЛОВНОЇ КОНТРОЛЬНОЇ КОМІСІЇ У. Н. СОЮЗУ

ЖЕРТВИ НА ПРАЦЮ  
УКРАЇНСЬКОГО  
КОНГРЕСОВОГО  
КОМІТЕТУ

На цілі Конгресового Комітету жертували: від 375 У. Н. Союзу з Джерзі Сіті, Н. Дж. \$10; А. Короліх з Нью-Йорку, Н. П. \$5; К. Качмарова з Сейнт Пол, Мін., \$5.

## ПІСТУВАННЯ РЕДАКЦІ

Честер, Па. — У відповіді на запити в справі Масового Віча: 1) Надіслане буде поміщене в Юкрейніан Віклі. 2) Надіслані новинки з місцевостей є подавані в газеті на першій сторінці, коли вони є справжніми новинками, себто виявляють якийсь особливий моральний, матеріальний, чи мистецький успіх, чи є такою подією, якої деінде не було, а яка заслуговує на те, щоб була розквітана.

10% SAVED  
NOW OR 100%  
TAKEN BY THE  
AXIS LATER!  
BUY WAR BONDS

Головна Контрольна Комісія У. Н. Союзу подає свій звіт з переведеної контролю над майном і діловодством У. Н. Союзу за шість місяців, то є від 1-го липня до 31-го грудня 1944 року, і рівночасно подає річний звіт від 1-го січня до 31-го грудня 1944 року.

### ЗВІТ З КОНТРОЛІ ГОЛОВНОГО СЕКРЕТАРЯ У. Н. СОЮЗУ

від 1. липня 1944 до 31. грудня 1944 р.

З початком липня 1944 р. було повнолітніх членів 32,318  
За час 6 місяців: прийнято нових членів 1,263  
прийнято наново 230  
прийнято з переступними листами 204  
прийнято з інших класів 44  
прийнято зі старого роду забезпечення 3

Разом 34,062

За час 6 місяців: суспендовано 337  
відійшли з переступними листами 210  
відійшли до інших класів 43  
відійшли до нового роду забезпечення 3  
відійшли со зворотом у готівці 44  
відійшли на безплатне продовження 11  
відійшли на виплатне забезпечення 7  
померли 182

Разом 837

Віднявши 837 від 34,062 дістанемо загальне число повнолітніх членів з кінцем грудня 1944 р. 33,225

Крім активних членів в Союзі є ще 72 членів на виплатному забезпеченні, а 345 на безплатному продовженні.

Департамент старших членів збільшився за пів року на 907 членів.

### МОЛОДІЙНИЙ ДЕПАРТАМЕНТ У. Н. СОЮЗУ

З початком липня 1944 р. було всіх дітей членів 10,950  
За час 6 місяців: прийнято нових дітей членів 983  
прийнято наново 91  
прийнято з переступними листами 85  
прийнято з інших класів 41

Разом 12,150

За час 6 місяців: суспендовано 240  
відійшли з переступними листами 86  
відійшли до повнолітніх членів 527  
відійшли до інших класів 41  
відійшли со зворотом у готівці 10  
відійшли на виплатне забезпечення 3  
відійшли на безплатне продовження 3  
померли 13

Разом 923

Віднявши 923 від 12,150 дістанемо загальне число дітей членів з кінцем грудня 1944 р. 11,227

Крім повищеного числа дітей, в Союзі є ще 25 дітей на виплатному забезпеченні, а 245 на безплатному продовженні.

Молодечий Департамент збільшився за пів року на 277 дітей.

### РУХ ПОВНОЛІТНІХ ЧЛЕНІВ ЗА 1944 РІК

З початком січня 1944 року було повнолітніх членів 31,660  
У 1944 році: прийнято нових 2,200  
прийнято наново 437  
прийнято з переступними листами 356  
прийнято з інших класів 72  
прийнято зі старого роду забезпечення 5

Разом 34,730

У 1944 році: суспендовано 658  
відійшли з переступними листами 355  
відійшли до інших класів 71  
відійшли до нового роду забезпечення 5  
відійшли со зворотом у готівці 64  
відійшли на безплатне продовження 14  
відійшли на виплатне забезпечення 10  
померли 328

Разом 1,505

Віднявши 1,505 від 34,730 дістанемо загальне число повнолітніх членів з кінцем грудня 1944 року 33,225

### Повнолітні члени були забезпечені в таких класах:

У старому роді забезпечення 307  
В забезпеченні платнім по смерті з вкладками до 70 року життя 798  
В забезпеченні платнім по смерті з вкладками впродовж 20 років 7,041

В забезпеченні платнім за життя з вкладками впродовж 20 років 4,059  
В новім забезпеченні на ціле життя для нових членів 8,147  
В новім забезпеченні на ціле життя для старих членів 12,873

Разом 33,225

### РУХ ЧЛЕНІВ МОЛОДЕЧОГО ДЕПАРТАМЕНТУ ЗА 1944 РІК:

З початком січня 1944 року було всіх дітей членів 10,400  
У 1944 році: прийнято нових 1,885  
прийнято наново 174  
прийнято з переступними листами 182  
прийнято з інших класів 87

Разом 12,728

У 1944 році: суспендовано 478  
відійшли з переступними листами 179  
відійшли до повнолітніх членів 711  
відійшли до інших класів 87  
відійшли на виплатне забезпечення 4  
відійшли на безплатне продовження 22  
відійшли со зворотом у готівці 16  
померли 46

Разом 1,501

Віднявши 1,501 від 12,728 дістанемо загальне число дітей членів з кінцем грудня 1944 року 11,227

### Діти були забезпечені в таких класах:

У класі I. Молодечого Департаменту 4,543  
У класі II. Молодечого Департаменту 1,349  
У класі III. Молодечого Департаменту 2,290  
У класі 4P на \$ 250 Молодечого Департаменту 53  
У класі 4P на \$ 500 Молодечого Департаменту 1,224  
У класі 4P на \$1000 Молодечого Департаменту 290  
У класі 5E на \$ 250 Молодечого Департаменту 190  
У класі 5E на \$ 500 Молодечого Департаменту 1,079  
У класі 5E на \$1000 Молодечого Департаменту 209

Разом 11,227

Маючи на увазі, що з початком 1944 року було всіх повнолітніх членів і дітей разом 42,060, а знов з кінцем 1944 року те загальне число виросло до 44,452, то загальний приріст у членів за рік 1944 вивинив 2,392.

### ЗВІТ З КОНТРОЛІ ГОЛОВНОГО КАСІЄРА ВІД 1. ЛИПНЯ ДО 31. ГРУДНЯ 1944 РОКУ. — ПОВНОЛІТНІ ЧЛЕНИ.

#### П Р И Х О Д И:

3 місяців вкладок від членів	Процент від бондів	Процент від моргалів	Процент від позичок	Процент з банків	Заробок на бондах	Чистий реально- стей	Сиріска частка	Зворотні фони стип. і т. п.	Зворотні резерви Мол. Деп.	Інші звороти	Друкарня і кінгари і т. п.	Сплати моргалів	Продаж сплати бондів	Сплати членських позичок	Продаж реально- стей	Переноси на облігатки реально- стей	Прихід Друкарні і кінгари	Сплати нової і процентів	РАЗОМ
Липень 70,949.39	5,198.78	1,255.86	3,333.54	170.12	10,492.67	450.00	15.42	519.80	1,143.82	78.67	2,578.64	18,463.33	6,912.70	111,000.00	9,149.97	241,712.71			
Серпень 65,318.86	5,811.00	1,548.13	2,335.77		9,685.36	827.38	23.88	1,508.66	3,362.11	137.93	7,702.00	7,789.70	5,929.67	16,000.00	5,825.14	111,058.54			
Вересень 62,757.74	22,170.52	5,955.54	2,750.48		10,837.76	827.38		903.30	1,227.20	115.08	11,422.17	5,929.67	6,629.66	18,000.00	6,398.35	146,895.19			
Жовтень 64,853.86	4,665.40	2,514.65	2,867.77		10,074.97	1,500.80		2,879.45	4,232.81	454.02	5,750.24	59,932.54	6,629.66	18,000.00	6,078.86	191,126.02			
Листопад 65,058.61	3,994.08	1,475.51	1,218.32		9,717.60	1,670.00		2,119.10	527.85	485.10	2,766.84	70,795.36	5,953.84	4,687.36	8,045.51	181,095.91			
Грудень 66,724.28	17,051.83	12,822.94	1,482.14	130.42	10,471.66	2,136.51	456.42	2,047.70	10,122.77	1,154.22	110,963.18	7,090.51	89,634.99	39,000.00	7,333.37	377,722.74			
Разом 385,682.74	58,891.61	25,572.63	13,534.02	300.54	3,255.82	61,289.82	6,584.69	485.72	8,973.01	20,616.56	2,425.02	140,283.07	149,211.23	40,306.08	239,322.35	39,000.00	42,831.20		1,249,611.11

#### Р О З Х О Д И:

Посмертний фонд	Адміністра- ційний фонд	Резервовий фонд	Конвенцій- ний фонд	Запозичу- ваний фонд	Народний фонд	Сиріска фонд	Фонд Згоди Братства	Інвестиції в моргалів	Інвестиції в бондах	Інвестиції в реально- стей	Позичка членам	Друкарня і кінгари	Notes	Інші розради	Contingent Fund	РАЗОМ
Липень 27,545.75	25,903.01			1,691.83	674.33	674.61	299.44	77,000.00		3,704.11					39.05	137,532.13
Серпень 39,788.63	14,379.54	141.35		2,508.93	335.00	258.30	293.10	13,000.00	103,493.86	2,592.67					262.45	80,559.97
Вересень 26,715.44	16,017.51			1,754.79	1,335.00	893.88	292.51	17,000.00	78,125.00	2,308.00					32.46	165,843.45
Жовтень 22,794.91	23,662.18			1,579.20	350.00	633.51	292.51	17,000.00	78,125.00	2,861.92					38.30	147,337.53
Листопад 45,096.26	14,939.52			3,159.73	500.00	1,346.46	284.87	723.75	544,636.25	1,617.49					260.41	612,574.74
Грудень 61,497.15	31,794.25	141.35		2,768.86	2,257.19	6,232.78	294.87	60,089.10	80.47	84,634.99	1,842.52				25,434.21	278,926.39
Разом 223,433.14	126,696.01	141.35		13,433.34	3,451.52	10,039.54	1,767.30	167,812.35	723.75	21,616.56	14,926.71				26,066.88	1,400,774.21

### ЗАГАЛЬНІ ПРИХОДИ І РОЗХОДИ ЗА 1944 РІК.

#### П Р И Х О Д И:

3 місяців вкладок від членів	Процент від бондів	Процент від моргалів	Процент від позичок	Процент з банків	Заробок на бондах	Чистий реально- стей	Сиріска частка	Зворотні фони стип. і т. п.	Зворотні резерви Мол. Деп.	Інші звороти	Друкарня і кінгари і т. п.	Сплати моргалів	Продаж сплати бондів	Сплати членських позичок	Продаж реально- стей	Переноси на облігатки реально- стей	Прихід Друкарні і кінгари	Сплати нової і процентів	РАЗОМ
1-ий 1/2 рік 413,727.92	53,603.45	17,640.64	32,435.76	198.15	13,219.85	77,847.14	4,991.16	522.51	3,971.30	8,452.72	388.10	60,212.50	310,352.77	38,116.75	44,700.00	36,848.24			1,117,246.96
2-ий 1/2 рік 395,662.74	58,891.61	25,572.63	13,584.02	300.54	3,255.82	61,289.82	6,584.69	485.72	9,978.01	20,616.56	2,425.02	140,283.07	149,211.23	40,306.08	239,322.35	39,000.00	42,831.20	12.00	1,249,611.11
Разом 809,390.66	112,495.06	43,213.27	46,019.78	498.69	16,475.67	139,136.96	11,575.85	1,018.23	13,953.31	29,069.28	2,813.12	200,495.57	459,564.00	78,422.83	284,022.35	39,000.00	79,679.44	12.00	2,366,858.07

#### Р О З Х О Д И:

Посмертний фонд	Адміністра- ційний фонд	Резервовий фонд	Конвенцій- ний фонд	Запозичу- ваний фонд	Народний фонд	Сиріска фонд	Фонд Згоди Братства	Інвестиції в моргалів	Інвестиції в бондах	Інвестиції в реально- стей	Позичка членам	Друкарня і кінгари	Notes	Інші розради	Contingent Fund	РАЗОМ
1-ий 1/2 рік 242,538.44	110,156.81			11,811.70	5,390.22	3,469.34	1,781.80	34,457.00	83,427.94	11,187.36	3,521.04				892.51	1,292,323.66
2-ий 1/2 рік 223,433.14	126,696.01	141.35		13,433.34	3,451.52	10,039.54	1,767.30	167,812.85	726,335.58	84,634.99	14,926.71				26,066.88	1,400,774.21
Разом 465,971.58	236,852.82	141.35		25,245.04	10,841.74	13,508.88	3,549.10	202,269.85	1,563,763.52	95,822.35	48,137.25				26,959.39	2,693,097.87

### БІЛАНС

#### Стан чинний:

Готівка	\$ 321,863.35
Моргалів	938,563.57
Бонди	4,876,088.02
Реальності	610,500.00
Позички членам	486,132.18
Друкарня і кінгари	5,751.67
Ноти (векселі)	300.00
Разом	\$7,239,198.79

#### Стан довший:

Посмертний фонд нових родів	\$6,580,660.90
Посмертний фонд старого роду	75,780.68
Адміністраційний фонд	198,768.23
Резервовий фонд	13,651.63
Запозичувальний фонд	101,551.53
Народний фонд	15,161.13
Конвенційний фонд	56,248.89
Contingent Fund for protection of Investment & Mortality	92,310.74
Фонд Згоди Братства	19,556.63
Сиріска фонд	85,908.43
Разом	\$7,239,198.79

### ЗІСТАВЛЕННЯ ГОТІВКИ ЗА ШІСТЬ МІСЯЦІВ

Готівка з кінцем 30 червня 1944 року осталася	\$ 473,026.45
Прихід за час від 1 липня до 31 грудня 1944	1,249,611.11
Разом	\$1,722,637.56
Розхід за час від 1 липня до 31 грудня 1944	1,400,774.21
Готівка з кінцем 31 грудня 1944 осталася	\$ 321,863.35

### ЗІСТАВЛЕННЯ ГОТІВКИ ЗА 1944 РІК:

Готівка з кінцем 31 грудня 1943 року осталася	\$ 648,103.15
Прихід від 1 січня до 31 грудня 1944 року	2,366,858.07
Разом	\$3,014,961.22
Розхід від 1 січня до 31 грудня 1944 року	2,693,097.87
Готівка з кінцем 31 грудня 1944 осталася	\$ 321,863.35

(Дальше буде).

## З ЖИТТЯ ГРОМАД І ОРГАНІЗАЦІЙ

### НЮ ГЕЙВЕН, КОНН.

#### Збори Стейтової Організації.

Дня 26. березня 6. р. відбулися в Нью-Гейвен наради і збори Українсько-Американської Стейтової Організації Конетикат, на які прибуло 82 делегатів і делегаторів з різних місцевостей. Предсідник п. Д. Чернявський з Брідж-порт, Конн. відкрив засідання, допомогло організації, з якої згадуючи, що нема між нами наш Комітет співпрацює, касієра, бл. п. п. Бека, якого та при яких поміч збирає і пам'ять пошановано повстан-формації про українські жертви війни в Європі. Цей доклад кликало п. Йосифа Керлейзу, був дуже інтересний і тепер у-

Головним референтом був д-р В. Галан з Філадельфії, що представив обширно справу організації допомоги українським жертвам війни, за-являючи, що вже працює За-лучний Українсько-Американський Допомоговий Комітет, затверджений владою та під різними місцевостями. Предсідник п. Д. Чернявський з Брідж-порт, Конн. відкрив засідання, допомогло організації, з якої згадуючи, що нема між нами наш Комітет співпрацює, касієра, бл. п. п. Бека, якого та при яких поміч збирає і пам'ять пошановано повстан-формації про українські жертви війни в Європі. Цей доклад кликало п. Йосифа Керлейзу, був дуже інтересний і тепер у-



